

## טלפון Gigabit IP מהודר SIP-T46U



מדריך הפעלה מהיר (גרסה 84.15)

## תכולת האריזה

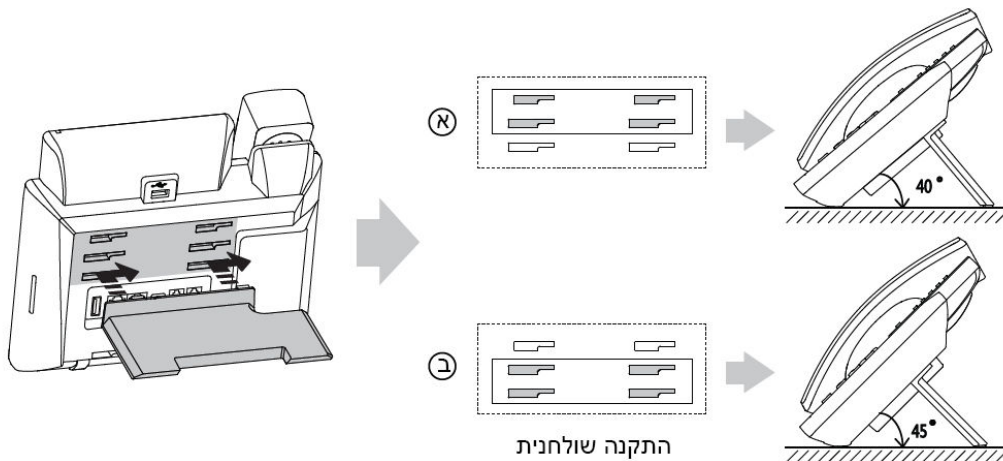
האריזה מכילה את הפריטים הבאים. אם חסר פריט – נא לפנות למנהל המערכת שלכם.



**הערה:** אנו ממליצים להשתמש באביזרים המסופקים או המאושרים ע"י Yealink. השימוש באביזרי צד-שלישי בלתי-מאושרים עלול לגרום לביצועים מופחתים.

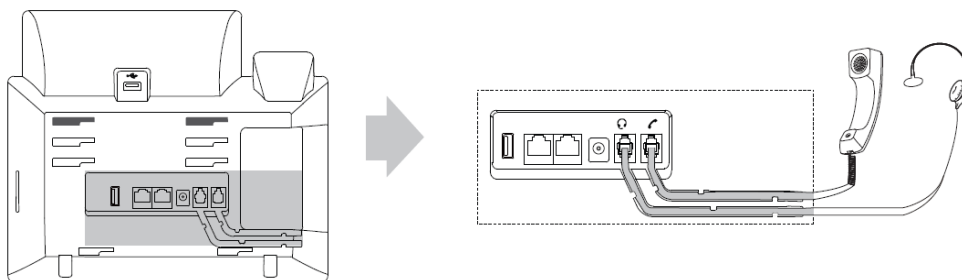
## הרכבת הטלפון

1. חיבור המעמד כפי שמוצג להלן:

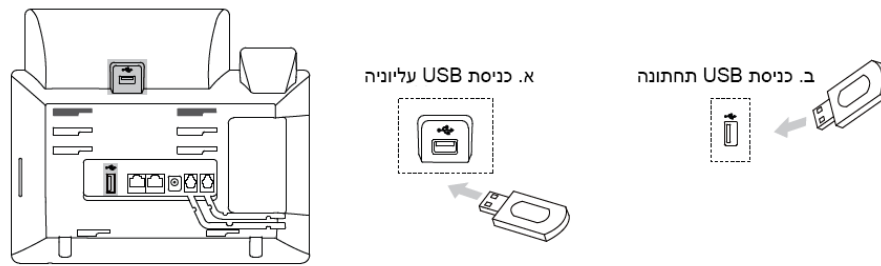


**הערה:** ניתן להתקין את הטלפון גם על הקיר. למידע נוסף לגבי התקנת מסגרת הקיר נא לעיין במדריך התקנה מהיר על הקיר של מכשירי הטלפון Yealink.

2. חיבור האפרכסת ואוזניות אופציונליות כפי שמוצג להלן:



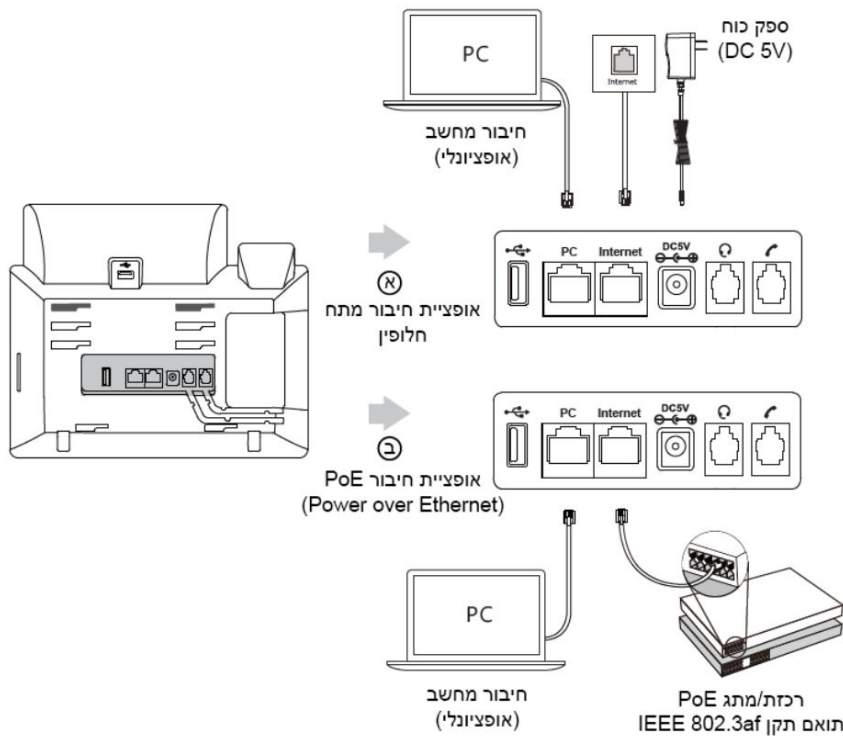
**3. חיבור כונן USB כפי שמוצג להלן:**



**הערה:** ניתן להשתמש בכניסות USB גם לחיבור התקני USB אחרים, כגון EXP43, אוזניות USB וכו'. Yealink ממליצה לחבר התקן Bluetooth USB או התקן Wi-Fi USB לכניסה העליונה, והתקן EXP43 לכניסה התחתונה.

**4. חיבור רשת וחשמל כפי שמוצג להלן:**

קיימות 2 אופציות לחיבור הרשת והחשמל. מנהל המערכת שלכם ימליץ על האופציה המועדפת.



**הערה:** יש להשתמש בספק הכוח המקורי של Yealink (5V/2A) בלבד. השימוש בספק לא מקורי עלול לתגרם נזק לטלפון. אם מחברים מחשב לטלפון, אנו ממליצים להשתמש בכבל האתרנט המסופק ע"י Yealink. אם החשמל מסופק באופן מקוון (PoE) – אין צורך לחבר את ספק הכוח. יש לוודא שהרכזת/המתג תואמים לתקן PoE.

## אתחול

עם חיבור הטלפון לרשת ולחשמל הוא מתחיל את תהליך האיתחול באופן אוטומטי. בסיום התהליך הטלפון מוכן לשימוש. ניתן להגדיר את נתוני הטלפון באמצעות ממשק המשתמש בטלפון או ממשק המשתמש ברשת.

Welcome

Initializing... Please wait

## הגדרת הטלפון

הגדרה באמצעות ממשק הרשת  
גישה לממשק הרשת:

1. כאשר הטלפון לא בשימוש, הקש על המקש OK כדי לקבל את הכתובת IP של הטלפון.
2. פתח את דפדפן הרשת במחשבך, הכנס את הכתובת IP (כגון "http://192.168.0.10" או "192.168.0.10") והקש **Enter**.
3. הכנס את שם המשתמש (ברירת המחדל: **admin**) והסימה (ברירת המחדל **admin**) והקש **Login**.

הגדרות רשת: הקש על **Network->Basic->IPv4 Config**




ניתן להגדיר את הרשת באופנים הבאים:

**DHCP**: כברירת מחדל, הטלפון מנסה להתקשר לשרת DHCP ברשת המקומית כדי לקבל את נתוני הרשת הנכונים, כגון כתובת IP, מסכת תת-רשת (subnet mask), כתובת שרת השער וכתובת DNS.  
**כתובת IP סטטית**: אם מסיבה כלשהי הטלפון לא יכול להתקשר לשרת DHCP, יש צורך להגדיר ידנית את כתובת IP, מסכת תת-רשת (subnet mask), כתובת שרת השער (gateway), כתובת ראשונית ומשנית של DNS.  
**הערה**: הטלפון תומך גם בפרוטוקול IPv6, אך כברירת מחדל האופציה הזו אינה מופעלת.  
הגדרות רשת לא נכונות של הטלפון עלולות להשפיע על ביצועי הרשת המקומית. למידע נוסף נא לפנות למנהל המערכת שלכם.

הגדרות חשבון: הקש על **Account->Register->AccountX (X=1,2,3...15,16)**  
הפרמטרים של החשבון:

מציג את סטטוס הרישום של החשבון הנוכחי.	:Register Status
ניתן לבחור Enabled/Disabled כדי להפעיל/להשבית את החשבון.	:Line Active
תווית זיהוי החשבון שמוצגת על מסך LCD.	:Label
הצגת זיהוי הנמען בעת הוצאת השיחה.	:Display Name
שם משתמש המסופק ע"י ITSP לשם רישום (חובה).	:User Name
זיהוי מאומת לשם אימות מסופק ע"י ITSP (חובה).	:Register Name
סיסמה המסופקת ע"י ITSP לשם הרישום (חובה).	:Password
כתובת שרת המסופקת ע"י ITSP לשם הרישום (חובה).	:Server Host

צלמיות סטטוס הרישום על המסך LCD:

 (ירוק) רשום     
  (אפור) הרישום נכשל     
  (צהוב) רושם

**הערה**: אם בעת תהליך הרישום מופיעה שגיאה כלשהי או שנדרשת הגדרה מיוחדת עבור הרישום – נא לפנות למנהל המערכת שלכם.

הגדרה באמצעות ממשק המשתמש של הטלפון

הגדרות רשת:

כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש על המקש תפריט (Menu) ואז **Advanced -> Network -> WAN Port/Wi-Fi** ו**Port/VLAN/Web Server/802.1x/VPN/LLDP/CDP/NAT** (סיסמת ברירת המחדל: admin).

הגדרות חשבון:

כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש על תפריט (Menu) ואז **Advanced -> Account** (סיסמת ברירת המחדל: admin).  
**הערה**: למידע נוסף לגבי הפרמטרים של החשבון, ראה הגדרה באמצעות ממשק הרשת לעיל.

## מאפייני שיחה בסיסיים

### הוצאת שיחה

#### באמצעות האפרכסת:

1. הרם את האפרכסת.
2. הקש את המספר הרצוי והקש **Send**. (חייג)

#### באמצעות הרמקול:



1. כאשר האפרכסת מונחת במקומה, הקש על
2. הקש את המספר הרצוי והקש **Send**. (חייג)

#### באמצעות האוזניות:

1. כאשר האוזניות מחוברות, הקש על
2. הקש את המספר הרצוי והקש **Send**. (חייג)

**הערה:** בזמן השיחה ניתן לעבור בין מצב אוזניות, רמקול ואפרכסת ע"י הקשה על המקש **HEADSET**, מקש **Speakerphone** או הרמת האפרכסת. מצב האוזניות דורש חיבור האוזניות.

### קבלת שיחה

#### באמצעות האפרכסת:

הרם את האפרכסת.

#### באמצעות הרמקול:



הקש על

#### באמצעות האוזניות:



הקש על

**הערה:** ניתן לדחות את השיחה הנכנסת ע"י הקשה על המקש **Reject**. (דחייה)

### סיום שיחה

#### באמצעות האפרכסת:

הנח את האפרכסת במקומה או הקש על **End Call**. (נתק)

#### באמצעות הרמקול:



הקש או הקש על **End Call**. (נתק)

#### באמצעות האוזניות:

הקש על **End Call**. (נתק)

### חיוג חוזר

- הקש על כדי להיכנס לרשימת **Placed Calls** (שיחות יוצאות), הקש או לבחירת השיחה הרצויה, ואז הקש על או **Send**. (חייג)
- כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש פעמיים על כדי לחייג את המספר היוצא האחרון.

### השתקת השיחה





- הקש על להשתקת המיקרופון.
- הקש שוב על לביטול השתקת המיקרופון.

#### החזקת השיחה

##### למעבר למצב המתנה:

בזמן שיחה פעילה, הקש על  או על המקש **Hold**. (החזק)



##### לחזרה לשיחה:

- אם יש רק שיחה ממתינה אחת, הקש על  או על המקש **Resume**. (חזרה)
- אם יש יותר משיחה ממתינה אחת, הקש  או  לבחירת השיחה הרצויה, ואז הקש על  או על המקש **Resume**. (חזרה)



#### העברת שיחה

ניתן להעביר שיחה בשיטות הבאות:



##### העברה עיוורת

1. בזמן שיחה פעילה, הקש על  או על המקש **Transfer**. (העבר) השיחה נכנסת למצב המתנה.
2. הכנס את המספר אליו ברצונך להעביר את השיחה.
3. הקש על  או על **B Transfer**. (העבר)

##### העברה חצי-מבוקרת



1. בזמן שיחה פעילה, הקש על  או על המקש **Transfer**. (העבר) השיחה נכנסת למצב המתנה.
2. הכנס את המספר אליו ברצונך להעביר את השיחה, ואז הקש **Send**. (חייג)
3. עם הישמע צליל החיוג, הקש על  או על **Transfer**. (העבר)

##### העברה מבוקרת

1. בזמן שיחה פעילה, הקש על  או על המקש **Transfer**. (העבר) השיחה נכנסת למצב המתנה.
2. הכנס את המספר אליו ברצונך להעביר את השיחה, ואז הקש **Send**. (חייג)
3. כאשר הנמען עונה לשיחה, הקש על  או על **Transfer**. (העבר)

#### הפניית שיחה

##### כדי לאפשר הפניית השיחה:

1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש **Menu** (תפריט) ואז **Call Forward** (תכונות <- הפניית שיחה)
2. בחר את סוג ההפניה הרצוי:  
**Always Forward** (הפנייה תמידית) ---- השיחות הנכנסות מופנות אוטומטית  
**Busy Forward** (הפנייה בתפוס) ---- השיחות הנכנסות מופנות כאשר הטלפון תפוס  
**No Answer Forward** (הפנייה באין מענה) ---- השיחות הנכנסות מופנות לאחר שלא נענו במשך פרק זמן מסוים
3. הכנס את המספר אליו יופנו השיחות. להפניית **No Answer Forward**, (הפנייה באין מענה) הקש על  או  לבחירת משך הצלצול הרצוי לפני הפניית השיחה בשדה **After Ring Time**. (לאחר זמן צלצול).
4. לשמירת השינויים, הקש על **Save**. (שמור)

#### שיחת ועידה

1. בזמן שיחה פעילה, הקש על המקש **Conference**. (ועידה) השיחה נכנסת למצב המתנה.
2. הכנס את המספר של הנמען הרצוי והקש על **Send**. (חייג)
3. כאשר הנמען עונה, הקש שוב על **Conference**. (ועידה) כל הצדדים נמצאים עתה על הקו.
4. לניתוק כל המשתתפים, הקש על **End Call**. (נתק)

**הערה:** ניתן לפצל את שיחת הועידה לשתי שיחות אישיות ע"י הקשה על המקש **Split**. (פיצול)

#### חיוג מהיר

להגדרת מקש חיוג מהיר:


1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש על **Menu**, (**תפריט**) ואז **DSS Keys** -> **Features**. (תכונות -> **מקשי DSS**)
2. בחר את מקש **DSS** הרצוי, והקש **Enter**. (**הכנס**)
3. מתוך השדה **Type** (**סוג**) בחר **Speed Dial**, (**חיוג מהיר**) בחר את השורה הרצויה מתוך השדה **Account ID**, הכנס תווית בשדה **Label**, (**תווית**) ואז הכנס את המספר בשדה **Value**. (**ערך**)
4. לשמירת השינויים, הקש על **Save**. (**שמור**)

#### לשימוש במקש חיוג מהיר:

לחץ על מקש החיוג המהיר לחיוג המספר המוגדר.



#### הודעה קולית

המחזון של הודעות ממתינות על מסך הטלפון מסמל שישנה (ן) הודעה (ות) ממתינה (ות). המחזון **LED** מהבהב באיטיות באדום. **להאזנה להודעות קוליות:**

1. הקש **Connect** (**חבר**) או על .
2. עקוב אחרי ההוראות הקוליות.

## התאמת הטלפון שלכם

### יומן שיחות

1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש על **History**, (**יומן שיחות**) ואז על  או  לדפדוף ברשימה.
2. בחר את הרשומה הרצויה, ואז ניתן לבצע את הפעולות להלן:
  - הקש **Send** (**חיוג**) לחיוג
  - הקש **Delete** (**מחק**) למחיקת הרשומה

עם הקשה על **Option** (**אפשרויות**) ניתן לבצע את הפעולות הבאות:



- הקש **Detail** (**פרטים**) לצפייה במידע מפורט של הרשומה
- הקש **Add to Contacts** (**הוסף לאנשי קשר**) להוספת הרשומה לרשימה המקומית
- הקש **Add to Blacklist** (**הוסף לרשימה השחורה**) להוספת המספר לרשימה השחורה
- הקש **Delete All** (**מחק הכל**) למחיקת כל הרשומות מן הרשימה

### ספריית אנשי הקשר



#### הוספת איש קשר:

1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש **Directory**, (**אנשי קשר**) ואז **All Contacts**. (**כל אנשי הקשר**)
2. הקש **Add** (**הוסף**) להוספת איש קשר.
3. הכנס שם ייחודי בשדה **Name** (**שם**) ומספרי הטלפון בשדות המתאימים.
4. הקש **Save** (**שמור**) לשמירת כל השינויים.

#### עריכת איש קשר:


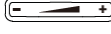

1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש **Directory**, (**אנשי קשר**) ואז **All Contacts**. (**כל אנשי הקשר**)
2. הקש על  או  לבחירת איש הקשר הרצוי, הקש **Option** (**אפשרויות**) ואז בחר **Delete** (**מחק**) מן הרשימה.
3. ערוך את המידע.
4. הקש **Save** (**שמור**) לשמירת כל השינויים.

#### מחיקת איש קשר:





1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש **Directory**, (**אנשי קשר**) ואז **All Contacts**. (**כל אנשי הקשר**)
2. הקש על  או  לבחירת איש הקשר הרצוי, הקש **Option** (**אפשרויות**) ואז בחר **Delete** (**מחק**) מן הרשימה.
3. הקש **OK** כאשר על המסך מופיע "Delete selected item?" (**למחוק את הפריט הנבחר?**).

**הערה:** ניתן להוסיף בקלות את הרשומות מיומן השיחות. למידע נוסף, ראה **יומן שיחות לעיל**.

#### כיוון עוצמת השמע

- בזמן השיחה, הקש על  לכיוון עוצמת השמע של אפרכסת/רמקול/אוזניות
- כאשר הטלפון אינו בשימוש או מצלצל, הקש על  לכיוון עוצמת הצלצל
- הקש על  לכיוון עוצמת השמע במסכים המתאימים

#### סוגי צלצול

1. כאשר הטלפון אינו בשימוש, הקש **Menu**, (תפריט) ואז **Basic -> Sound -> Ring Tones**. (הגדרות -> הגדרות בסיסיות -> שמע -> צלילי צלצול)
2. הקש על  או  לבחירת **Common** או החשבון הרצוי, ואז הקש **Enter**. (הכנס)
3. הקש  או  לבחירת סוג הצלצול הרצוי.
4. הקש **Save** (שמור) לשמירת כל השינויים.